

Hope College

## Hope College Digital Commons

---

Van Raalte Papers: 1830-1839

Van Raalte Papers

---

5-14-1830

### Leiden University Document Attesting the Studies of Mathematics

F. J. Englenbreuk

E. William Kennedy

Follow this and additional works at: [https://digitalcommons.hope.edu/vrp\\_1830s](https://digitalcommons.hope.edu/vrp_1830s)

The original documents are held in the Albertus C. Van Raalte Collection (M300) or the Dirk B.K. Van Raalte Collection (M301) in Heritage Hall, Hekman Library, Calvin University, Grand Rapids, MI. The Van Raalte material in Heritage Hall has since been reorganized.

<https://archives.calvin.edu/index.php?p=collections/findingaid&id=264&q=>

<https://archives.calvin.edu/index.php?p=collections/findingaid&id=262&q=>

This digitized material is intended for personal research/study only. The original documents may not be reproduced for commercial use in any form or by any means, electronic or mechanical, without permission in writing from Heritage Hall at Calvin University. [Contact the Curator at Heritage Hall.](#)

---

#### Recommended Citation

Englenbreuk, F. J. and Kennedy, E. William, "Leiden University Document Attesting the Studies of Mathematics" (1830). *Van Raalte Papers: 1830-1839*. 1.

[https://digitalcommons.hope.edu/vrp\\_1830s/1](https://digitalcommons.hope.edu/vrp_1830s/1)

This Book is brought to you for free and open access by the Van Raalte Papers at Hope College Digital Commons. It has been accepted for inclusion in Van Raalte Papers: 1830-1839 by an authorized administrator of Hope College Digital Commons. For more information, please contact [digitalcommons@hope.edu](mailto:digitalcommons@hope.edu).

14 May 1830

Leiden, the Netherlands

A document attesting the studies of Albertus C. Van Raalte in the field of mathematics at Leiden University.

In Latin; translation by Dr. E. William Kennedy, 2001.

Original in the Van Raalte papers at Calvin College archives, box 1, fldr. 2.

To whom it may concern:

.....the most admirable youth Albert Christiaan van Raalte - by the royal law of 9 September 1826... - in the discipline of mathematics we attest has done cum laude work – and the most noble faculty of philosophy and letters lets him from this part to be able to be admitted to examination to be a graduate candidate at the theological school. [very rough, uncertain translation]

Leiden, 14 May 1830.

In the name of the faculty of the disciplines of physics and mathematics. F. J. Englenbreuk [hard to read]

E. W. Kennedy  
15 December 2001

Calvin Coll. Arch  
Van Raalte coll. 300  
basl, f. 12

L. S.

Audito examine Ornatissimi Juvenis, *Alberti Christiani van Raalte*  
e praescripto Legis Regiae ix. Septembris *MDCCCXXVI*, instituto, illum Ornatis-  
simum Juvenem suam in Disciplinis Mathematicis doctrinam, *cum laude*  
~~se~~ probavisse attestat<sup>amur</sup>, ita ut Nobilissima Facultas Philosophiae Theoreticae et  
Literarum, eum ab hac parte admittere possit ad examen, pro Gradu Candi-  
dati, quo aditus ei pateat *ad scholas Theologicas.*

Lugduni Batavorum

die *14 Maij*

*MDCCCXX* X

Nomine Facultatis Disc. Phys. et Math.

*J. G. de la Brie*